secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Dörr-Titanol VS



Data ultima edizione: 04.04.2024

Data di revisione: 10.11.2025

SEZIONE 1: identificazione della sostanza/miscela e della società/impresa

1.1 Identificatore del prodotto

Nome commerciale : Dörr-Titanol VS

1.2 Usi identificati pertinenti della sostanza o della miscela e usi sconsigliati

Utilizzo del prodotto : Prodotto di pretrattamento, Il prodotto non è destinato a un

uso da parte dei consumatori

1.3 Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Sika Schweiz AG Nome azienda del fornitore

> Tüffenwies 16 8048 Zürich

+41 58 436 40 40 Telefono

Telefax

Indirizzo email della persona : rpc@ch.sika.com

responsabile del SDS

1.4 Numero telefonico di emergenza

Tox Info Suisse CH-8028 Zurich

+41(0)44 251 51 51 / Speed calling: 145

SEZIONE 2: identificazione dei pericoli

2.1 Classificazione della sostanza o della miscela

Classificazione (REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008)

Liquidi infiammabili, Categoria 3

Tossicità specifica per organi bersaglio esposizione singola, Categoria 3, Siste-

ma nervoso centrale

Pericolo in caso di aspirazione, Categoria

Pericolo a lungo termine (cronico) per

l'ambiente acquatico, Categoria 3

H226: Liquido e vapori infiammabili.

H336: Può provocare sonnolenza o vertigini.

H304: Può essere letale in caso di ingestione e di

penetrazione nelle vie respiratorie.

H412: Nocivo per gli organismi acquatici con effetti

di lunga durata.

2.2 Elementi dell'etichetta

Etichettatura (REGOLAMENTO (CE) N. 1272/2008)

Pittogrammi di pericolo







Avvertenza Pericolo

Paese CH 100000029409 1 / 16

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione



Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Data ultima edizione: 04.04.2024		Versione 2.1	Data di stampa 10.11.2025	
Indicazioni di pericolo :	H226 H304 H336 H412	Liquido e vapori infiammabili. Può essere letale in caso di ingestione e di pene- trazione nelle vie respiratorie. Può provocare sonnolenza o vertigini. Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.		
Descrizioni supplementari : del rischio	EUH066	L'esposizione ripe chezza o screpola	tuta può provocare sec- ture della pelle.	
Consigli di prudenza :	Prevenzio	Prevenzione:		
3 1	P210	calde, scintille, fiar accensione. Non f Evitare di respirare	e la nebbia o i vapori.	
	P273	Non disperdere ne	ell'ambiente.	
	Reazione: P301 + P3	10 IN CASO DI INGE	STIONE: contattare imme- NTRO ANTIVELENI/ un	
	P331 P370 + P3	NON provocare il v 78 In caso d'incendio	: utilizzare sabbia secca, ecco o schiuma resistente	

Componenti pericolosi da segnalare in etichetta:

Idrocarburi, C9-C10, n-alcani, isoalkanes, CYCLIS, < % 2 aromatici

2.3 Altri pericoli

Questa sostanza/miscela non contiene componenti considerati sia persistenti, bioaccumulabili che tossici (PBT), oppure molto persistenti e molto bioaccumulabili (vPvB) a concentrazioni di 0.1% o superiori.

informazioni ecologiche: La sostanza/miscela non contiene componenti considerati aventi proprietà di interferenza endocrina ai sensi dell'articolo 57(f) del REACH o del regolamento delegato (UE) 2017/2100 della Commissione o del regolamento (UE) 2018/605 della Commissione a livelli dello 0,1% o superiori.

informazioni tossicologiche: La sostanza/miscela non contiene componenti considerati aventi proprietà di interferenza endocrina ai sensi dell'articolo 57(f) del REACH o del regolamento delegato (UE) 2017/2100 della Commissione o del regolamento (UE) 2018/605 della Commissione a livelli dello 0,1% o superiori.

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika ®

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

SEZIONE 3: composizione/informazioni sugli ingredienti

3.2 Miscele

Componenti

Nome Chimico	N. CAS N. CE N. INDICE Numero di registra- zione	Classificazione	Concentrazio- ne (% w/w)
Idrocarburi, C9-C10, n-alcani, isoalkanes, CYCLIS, < % 2 aromatici	Non assegnato 927-241-2 649-327-00-6 01-2119471843-32- XXXX [corresponding group CAS 64742-48- 9]	Flam. Liq. 3; H226 STOT SE 3; H336 (Sistema nervoso centrale) Asp. Tox. 1; H304 Aquatic Chronic 3; H412 EUH066	>= 40 - < 60
Alkanes, C8-9-iso-	246538-71-6 932-020-9 01-2119548395-31- XXXX	Flam. Liq. 3; H226 STOT SE 3; H336 (Sistema nervoso centrale) Asp. Tox. 1; H304 Aquatic Chronic 2; H411 EUH066	>= 10 - < 20
Sostanze con un limite di esposizio asfalto	8052-42-4 232-490-9		>= 40 - < 60
Described to the state of the s	01-2119480172-44- XXXX		

Per spiegazioni sulle abbreviazioni vedi paragrafo 16.

SEZIONE 4: misure di primo soccorso

4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

Informazione generale : Allontanarsi dall'area di pericolo.

Consultare un medico.

Mostrare questa scheda di sicurezza al medico curante.

Se inalato : Portare all'aria aperta.

In caso di esposizione prolungata, consultare un medico.

In caso di contatto con la

pelle

Togliere immediatamente gli indumenti e le scarpe contamina-

.

Lavare con sapone e molta acqua.

In caso di persistenza dei disturbi consultare un medico.

In caso di contatto con gli : Rimuovere le lenti a contatto.

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

occhi Sciacquare tenendo l'occhio ben spalancato.

Qualora persista l'irritazione agli occhi, consultare un medico.

Non provocare il vomito senza previe istruzioni mediche. Se ingerito

Sciacquare la bocca con acqua.

Non somministrare latte o bevande alcoliche. Non somministrare alcunchè a persone svenute.

4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

L'aspirazione può causare edema polmonare e polmonite. Sintomi

Eritema

Perdita di equilibrio

Vertiaini

Per informazioni più dettagliate sugli effetti per la salute e i

sintomi, vedere la Sezione 11.

Rischi Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle

vie respiratorie.

Può provocare sonnolenza o vertigini.

L'esposizione ripetuta può provocare secchezza o screpolatu-

re della pelle.

Rischio di gravi lesioni ai polmoni (per aspirazione).

4.3 Indicazione dell'eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

Trattamento Trattare sintomaticamente.

SEZIONE 5: misure di lotta antincendio

5.1 Mezzi di estinzione

Mezzi di estinzione idonei : Agente schiumogeno

Anidride carbonica (CO2)

Polvere chimica

Mezzi di estinzione non ido-Acqua

nei Getto d'acqua abbondante

5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Pericoli specifici contro l'incendio

Non usare un getto d'acqua in quanto potrebbe disperdere o

propagare il fuoco.

colosi

Prodotti di combustione peri- : Non sono noti prodotti di combustione pericolosi

5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Dispositivi di protezione spe- : In caso di incendio, indossare apparecchio respiratorio con

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika®

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

ciali per gli addetti all'estinzione degli incendi apporto d'aria indipendente.

Ulteriori informazioni : Spruzzi d'acqua possono essere usati per raffreddare conteni-

tori chiusi.

SEZIONE 6: misure in caso di rilascio accidentale

6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Precauzioni individuali : Usare i dispositivi di protezione individuali.

Eliminare tutte le sorgenti di combustione. Negare l'accesso a persone non protette.

Attenti ai vapori addensati che possono formare delle concentrazioni esplosive. I vapori si possono addensare in zone poco

elevate.

6.2 Precauzioni ambientali

Precauzioni ambientali : Non scaricare il prodotto nelle fogne.

In caso d'inquinamento di fiumi, laghi o fognature, informare le

autorità competenti in conformità alle leggi locali.

6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Metodi di bonifica : Contenere e raccogliere quanto sversato accidentalmente con

materiale assorbente non combustibile (come ad esempio sabbia, terra, farina fossile, vermiculite) e porlo in un contenitore per l'eliminazione secondo le direttive locali o nazionali

(riferirsi alla sezione 13).

6.4 Riferimento ad altre sezioni

Vedere Sezione 8 per i dispositivi di protezione individuale.

SEZIONE 7: manipolazione e immagazzinamento

7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura

Avvertenze per un impiego

sicuro

Non eccedere il limite d'esposizione professionale (Cf.Sez.8).

Vedere Sezione 8 per i dispositivi di protezione individuale.

Non mangiare, bere e fumare durante il lavoro.

Prendere precauzioni contro le scariche elettrostatiche. Aprire i contenitori con cautela in quanto il prodotto contenuto

potrebbe essere sotto pressione.

Provvedere al fine di evitare scariche di elettricità statica (che

potrebbero causare l'accensione dei vapori organici).

Seguire le misure standard di igiene durante la manipolazione

di prodotti chimici

Indicazioni contro incendi ed : Usare un'attrezzatura a prova di esplosione. Tenere lontano

Paese CH 100000029409 5 / 16

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

da fonti di calore/ scintille/ fiamme libere/ superfici riscaldate. esplosioni

Non fumare. Evitare l'accumulazione di cariche elettrostatiche.

Manipolare rispettando le buone pratiche di igiene industriale Misure di igiene

> e di sicurezza adeguate. Non mangiare né bere durante l'impiego. Non fumare durante l'impiego. Lavarsi le mani prima

delle pause ed alla fine della giornata lavorativa.

7.2 Condizioni per lo stoccaggio sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Requisiti del magazzino e dei :

contenitori

Tenere il contenitore ermeticamente chiuso in un ambiente secco e ben ventilato. Chiudere accuratamente i contenitori aperti e riporli in posizione verticale per evitare perdite. Con-

servare secondo le regolamentazioni locali.

Ulteriori informazioni sulla

stabilità di conservazione

Nessuna decomposizione se immagazzinato e usato come

indicato.

7.3 Usi finali particolari

Usi particolari Consultare la scheda dati prodotto in vigore prima di impiega-

re il prodotto.

SEZIONE 8: controlli dell'esposizione/della protezione individuale

8.1 Parametri di controllo

Limiti di esposizione professionale

Componenti	N. CAS	Tipo di valore (Tipo di esposi- zione)	Parametri di controllo *	Base *
asfalto	8052-42-4	TWA	5 mg/m3	CH SUVA
	mento transcu non soltanto ti pelle. Ne deriv	Ulteriori informazioni: Possibilità d'intossicazione per riassorbimento transcutaneo. Certe sostanze penetrano nell'organismo non soltanto tramite le vie respiratorie, ma anche attraverso la pelle. Ne deriva un aumento notevole della carica tossica interna del soggetto sottoposto ad esposizione., Cancerogena, categoria 3, BIA		
		STEL	20 mg/m3	CH SUVA
Alkanes, C8-9-iso-	246538-71-6	STEL	600 ppm 2.800 mg/m3 (n-ottano)	CH SUVA
	Ulteriori informazioni: Istituto Nazionale per la Sicurezza e la Sal			ezza e la Salu-
	te sul Lavoro	te sul Lavoro		
		TWA	300 ppm 1.400 mg/m3 (n-ottano)	CH SUVA

^{*}I valore citati sopra sono conformi alla legislazione in vigore alla data di rilascio di questa scheda di sicurezza.

Livello derivato senza effetto (DNEL) secondo il Regolamento (CE) Num. 1907/2006:

Denominazione della	Uso finale	Via di esposizione	Potenziali conseguenze	Valore
sostanza			sulla salute	

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika ®

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Idrocarburi, C9-C10, n- alcani, isoalkanes, CYCLIS, < % 2 aromati- ci	Lavoratori	Contatto con la pelle	300 mg/m3 300 mg/kg
	Lavoratori	Inalazione	1500 mg/m3
	Consumatori	Contatto con la	300 mg/m3
		pelle	300 mg/kg
	Consumatori	Inalazione	900 mg/m3
	Consumatori	Ingestione	300 mg/m3
			300 mg/kg

8.2 Controlli dell'esposizione

Controlli tecnici idonei

Mantenere le concentrazioni nell'aria al di sotto dei valori standard di esposizione professionale. Assicurare un'adeguata areazione, specialmente in zone chiuse.

Protezione individuale

Protezione degli occhi/ del

volto

: Occhiali di sicurezza con protezione laterale conformemente

alla norma EN166

Bottiglia per il lavaggio oculare con acqua pura

Protezione delle mani

 Guanti resistenti ad agenti chimici ed impenetrabili, conformi agli standard approvati, devono sempre essere usati quando vengono maneggiati prodotti chimici. Norma di riferimento EN

374. Seguire le specifiche del produttore. Adatto per breve periodo o contro gli schizzi Guanti di gomma butilica/nitrilica (> 0,1 mm) I guanti contaminati devono essere rimossi Adatto per esposizione permanente:

Guanti di Viton (0.4 mm) tempo di fessurazione >30 min.

Protezione della pelle e del

corpo

Indumenti di protezione (ex. scarpe di sicurezza secondo EN ISO 20345, indumenti di lavoro a maniche lunghe, pantaloni

lunghi). Grembiuli e stivali di gomma di protezione sono ulteriormente consigliati durante le fasi di miscelazione ed agita-

zione.

Protezione respiratoria : Quando la ventilazione del locale è insufficiente indossare un

apparecchio di protezione respiratoria.

La scelta del respiratore deve basarsi sui livelli di esposizione noti o previsti, i rischi del prodotto e i limiti di funzionamento

sicuro del respiratore prescelto. filtro per vapori organici (Tipo A)

A1: < 1000 ppm; A2: < 5000 ppm; A3: < 10000 ppm

La scelta delle maschere respiratorie (EN 14387) deve basarsi sulle concentrazioni attive conosciute o stimate, sui rischi del prodotto e sui valori limite dell'esposizione professionale della maschera respiratoria individuale. Prevedere una ventilazione adeguata. Ciò può essere ottenuto mediante aspirazione localizzata o da ventilazione generale. (EN 689 - Metodi per determinare l'esposizione per inalazione). Ciò vale in particolare per la zona di miscelazione / agitazione. In caso questo non sia sufficiente a tenere le concentrazioni al di sotto dei limiti di esposizione, adottare misure di protezione delle vie

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Jika

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

respiratorie.

Controlli dell'esposizione ambientale

Informazione generale : Non scaricare il prodotto nelle fogne.

In caso d'inquinamento di fiumi, laghi o fognature, informare le

autorità competenti in conformità alle leggi locali.

SEZIONE 9: proprietà fisiche e chimiche

9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Stato fisico : liquido Colore : nero

Odore : tipo solvente

Punto/ intervallo di fusione /

Punto di congelamento

Nessun dato disponibile

Punto/intervallo di ebollizione : > 150 °C

Infiammabilità (solidi, gas) : Nessun dato disponibile

Infiammabilità superiore/inferiore o limiti di esplosività

Limite superiore di esplo: :

sività / Limite superiore di

infiammabilità

: 6,4 %(V)

Limite inferiore di esplosi-

vità / Limite inferiore di in-

fiammabilità

0,67 %(V)

Punto di infiammabilità : ca. 27 °C

Metodo: vaso chiuso

Temperatura di autoaccen-

sione

255 °C

Temperatura di decomposi-

zione

Nessun dato disponibile

pH : Non applicabile

sostanza / miscela è non solubile (in acqua)

Viscosità

Viscosità, cinematica : < 20,5 mm2/s (40 °C)

La solubilità/ le solubilità.

Idrosolubilità : insolubile

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Coefficiente di ripartizione: n- : Nessun dato disponibile

ottanolo/acqua

Tensione di vapore Nessun dato disponibile

ca. 0,85 g/cm3 (20 °C) Densità

Densità di vapore relativa Nessun dato disponibile

Caratteristiche delle particelle : Nessun dato disponibile

9.2 Altre informazioni

Nessun dato disponibile

SEZIONE 10: stabilità e reattività

10.1 Reattività

Non si conosce nessuna reazione pericolosa se usato in condizioni normali.

10.2 Stabilità chimica

Il prodotto è chimicamente stabile.

10.3 Possibilità di reazioni pericolose

Reazioni pericolose : Stabile nelle condizioni di stoccaggio raccomandate.

I vapori possono formare una miscela esplosiva con l'aria.

10.4 Condizioni da evitare

Condizioni da evitare Calore, fiamme e scintille.

10.5 Materiali incompatibili

Materiali da evitare Nessun dato disponibile

10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

Non si conoscono composti di decomposizione pericolosi.

SEZIONE 11: informazioni tossicologiche

11.1 Informazioni sulle classi di pericolo definite nel regolamento (CE) n. 1272/2008

Tossicità acuta

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Componenti:

Idrocarburi, C9-C10, n-alcani, isoalkanes, CYCLIS, < % 2 aromatici:

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika®

10 / 16

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Tossicità acuta per via orale : LD50 Orale (Ratto): > 5.000 mg/kg

Tossicità acuta per inalazio-

ne

CL50 (Ratto): 4.951 mg/l Tempo di esposizione: 4 h

Atmosfera test: vapore

Tossicità acuta per via cuta-

nea

: LD50 Dermico (Su coniglio): > 5.000 mg/kg

Corrosione/irritazione cutanea

L'esposizione ripetuta può provocare secchezza o screpolature della pelle.

Componenti:

Idrocarburi, C9-C10, n-alcani, isoalkanes, CYCLIS, < % 2 aromatici:

Valutazione : L'esposizione ripetuta può provocare secchezza o screpolatu-

re della pelle.

Lesioni oculari gravi/irritazioni oculari gravi

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Sensibilizzazione respiratoria o cutanea

Sensibilizzazione cutanea

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Sensibilizzazione delle vie respiratorie

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Mutagenicità delle cellule germinali

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Cancerogenicità

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Tossicità riproduttiva

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) - esposizione singola

Può provocare sonnolenza o vertigini.

Tossicità specifica per organi bersaglio (STOT) - esposizione ripetuta

Non classificato a causa della mancanza di dati.

Pericolo in caso di aspirazione

Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle vie respiratorie.

11.2 Informazioni su altri pericoli

Proprietà di interferenza con il sistema endocrino

Prodotto:

Valutazione : La sostanza/miscela non contiene componenti considerati

aventi proprietà di interferenza endocrina ai sensi dell'articolo 57(f) del REACH o del regolamento delegato (UE) 2017/2100

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

della Commissione o del regolamento (UE) 2018/605 della Commissione a livelli dello 0.1% o superiori.

SEZIONE 12: informazioni ecologiche

12.1 Tossicità

Nessun dato disponibile

12.2 Persistenza e degradabilità

Nessun dato disponibile

12.3 Potenziale di bioaccumulo

Nessun dato disponibile

12.4 Mobilità nel suolo

Nessun dato disponibile

12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

Prodotto:

Valutazione : Questa sostanza/miscela non contiene componenti considera-

ti sia persistenti, bioaccumulabili che tossici (PBT), oppure molto persistenti e molto bioaccumulabili (vPvB) a concentra-

zioni di 0.1% o superiori..

12.6 Proprietà di interferenza con il sistema endocrino

Prodotto:

Valutazione : La sostanza/miscela non contiene componenti considerati

aventi proprietà di interferenza endocrina ai sensi dell'articolo 57(f) del REACH o del regolamento delegato (UE) 2017/2100 della Commissione o del regolamento (UE) 2018/605 della

Commissione a livelli dello 0,1% o superiori.

12.7 Altri effetti avversi

Prodotto:

Informazioni ecologiche sup- :

plementari

Un pericolo ambientale non può essere escluso nell'eventualità di una manipolazione o eliminazione non professionale. Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

SEZIONE 13: considerazioni sullo smaltimento

13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

Prodotto : La generazione di rifiuti dovrebbe essere evitata o minimizza-

ta qualora possibile.

I contenitori vuoti o i rivestimenti possono trattenere dei resi-

dui di prodotto.

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Non disfarsi del prodotto e del recipiente se non con le dovute precauzioni.

Eliminare i prodotti in eccedenza e non riciclabili tramite un appaltatore autorizzato all'eliminazione di rifiuti.

L'eliminazione di questo prodotto, di soluzioni e di qualsiasi sottoprodotto deve essere eseguita attenendosi sempre ai requisiti della legge sulla protezione dell'ambiente e l'eliminazione dei rifiuti ed ai requisiti delle autorità regionale locali pert Evitare la dispersione ed il deflusso del materiale versato ed il

contatto con terreno, corsi d'acqua, scarichi e fogne.

SEZIONE 14: informazioni sul trasporto

14.1 Numero ONU o numero ID

 ADR
 : UN 1139

 IMDG
 : UN 1139

 IATA
 : UN 1139

14.2 Designazione ufficiale ONU di trasporto

ADR : SOLUZIONE PER RIVESTIMENTI

IMDG : COATING SOLUTION

IATA : Coating solution

14.3 Classe(i) di pericolo per il trasporto

Classe Rischi sussidiari

ADR : 3
IMDG : 3
IATA : 3

14.4 Gruppo di imballaggio

ADR

Gruppo di imballaggio : III Codice di classificazione : F1 N. di identificazione del peri- : 30

colo

Etichette : 3 Codice di restrizione in galle- : (D/E)

ria

IMDG

Gruppo di imballaggio : III
Etichette : 3
Ems Codico : E E

EmS Codice : F-E, <u>S-E</u>

IATA (Cargo)

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

366

Sika[®]

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Istruzioni per l'imballaggio

(aereo da carico)

Istruzioni di imballaggio (LQ) : Y344 Gruppo di imballaggio : III

Etichette : Flammable Liquids

IATA (Passeggero)

Istruzioni per l'imballaggio : 355

(aereo passeggeri)

Istruzioni di imballaggio (LQ) : Y344 Gruppo di imballaggio : III

Etichette : Flammable Liquids

14.5 Pericoli per l'ambiente

ADR

Pericoloso per l'ambiente : no

IMDG

Inquinante marino : no

IATA (Passeggero)

Pericoloso per l'ambiente : no

IATA (Cargo)

Pericoloso per l'ambiente : no

14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori

La/le classificazione/i di trasporto qui fornite sono a solo scopo informativo e basate esclusivamente sulle proprietà del materiale non confezionato, come descritto nella presente Scheda di sicurezza. Le classificazioni di trasporto possono variare in base alla modalità di trasporto, alle dimensioni delle confezioni e alle variazioni delle normative regionali o nazionali.

14.7 Trasporto marittimo alla rinfusa conformemente agli atti dell'IMO

Non applicabile al prodotto nella sua forma fornita.

SEZIONE 15: informazioni sulla regolamentazione

15.1 Disposizioni legislative e regolamentari su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

Convenzione internazionale sulle armi chimiche (CWC), : Non applicabile lista di prodotti chimici precursori e tossici

REACH Information: Tutte le sostanze contenute nei prodotti sono:

- registrate dai nostri fornitori a monte, e/o

- registrate da noi, e/o

escluse dal regolamento, e/oesentate dalla registrazione.

REACH - Restrizioni in materia di fabbricazione, immissione sul mercato e uso di talune sostanze, miscele e

articoli pericolosi (Allegato XVII)

Devono essere considerate le condizioni di restrizione per le seguenti

voci:

Numero nell'elenco 3

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

REACH - Elenco di sostanze estremamente problemati- : Nessuno dei componenti è elencato

che candidate per l'autorizzazione (Articolo 59).

(=> 0.1 %).

REACH - Eelenco delle sostanze soggette ad autorizza :

zione (Allegato XIV)

Non applicabile

Regolamento (CE) n. 2024/590 sulle sostanze che ridu-

cono lo strato di ozono

Non applicabile

Regolamento (UE) 2019/1021 relativo agli inquinanti

organici persistenti (rifusione)

Non applicabile

Ordinanza PIC, OPICChim (814.82) Non applicabile

Ordinanza sulla protezione contro gli incidenti rilevanti

Quantitativo soglia secondo l'ordinanza sulla protezione :

contro gli incidenti rilevanti (OPIR 814.012)

20.000 kg

Ordinanza sulla riduzione dei rischi inerenti ai prodotti chimici (ORRPChim,

Devono essere considerate le condizioni di restrizione

per le seguenti allegati:

Allegato 1.11 Sostanze liquide pericolose

Ordinanza sulla protezione delle acque (OPAc 814.201)

Classe di contaminazione

dell'acqua

SR 814.81)

: significativamente inquinante per le acque Classificazione secondo AwSV, Allegato 1 (5.2)

Composti organici volatili

Legge sulla tassa incentiva per composti organici volatili (VOCV)

Contenuto di composti organici volatili (COV): 48% w/w

Direttiva 2010/75/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 24 novembre 2010, relativa alle emissioni industriali e derivanti dall'allevamento di bestiame (prevenzione e riduzio-

ne integrate dell'inquinamento)

Contenuto di composti organici volatili (COV): 60% w/w

15.2 Valutazione della sicurezza chimica

Per questa miscela non è stato redatto alcun Chemical Safety Assessment (CSA) dal fornitore

SEZIONE 16: altre informazioni

Testo completo delle Dichiarazioni-H

H226 : Liquido e vapori infiammabili.

Può essere letale in caso di ingestione e di penetrazione nelle H304

vie respiratorie.

H336 Può provocare sonnolenza o vertigini.

H411 Tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata. H412 Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

Paese CH 100000029409

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika®

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Testo completo di altre abbreviazioni

Aquatic Chronic : Pericolo a lungo termine (cronico) per l'ambiente acquatico

Asp. Tox. : Pericolo in caso di aspirazione

Flam. Liq. : Liquidi infiammabili

STOT SE : Tossicità specifica per organi bersaglio - esposizione singola CH SUVA : Svizzera. Valori limite d'esposizione nei luoghi di lavoro

CH SUVA / TWA : Valori limite di esposizione professionale

CH SUVA / STEL : Valore limite per brevi esposizioni

ADR : Accord européen relatif au transport international des mar-

chandises Dangereuses par Route

CAS : Chemical Abstracts Service
DNEL : Derived no-effect level

EC50 : Half maximal effective concentration

GHS : Globally Harmonized System

IATA : International Air Transport Association

IMDG : International Maritime Code for Dangerous Goods

LD50 : Median lethal dosis (the amount of a material, given all at

once, which causes the death of 50% (one half) of a group of

test animals)

LC50 : Median lethal concentration (concentrations of the chemical in

air that kills 50% of the test animals during the observation

period)

MARPOL : International Convention for the Prevention of Pollution from

Ships, 1973 as modified by the Protocol of 1978

OEL : Occupational Exposure Limit

PBT : Persistent, bioaccumulative and toxic PNEC : Predicted no effect concentration

REACH : Regulation (EC) No 1907/2006 of the European Parliament

and of the Council of 18 December 2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals (REACH), establishing a European Chemicals Agency

SVHC : Substances of Very High Concern

vPvB : Very persistent and very bioaccumulative

Ulteriori informazioni

Classificazione della miscela: Procedura di classificazione:

Flam. Liq. 3 H226 Basato su dati o valutazione di pro-

dotto

STOT SE 3 H336 Metodo di calcolo Asp. Tox. 1 H304 Metodo di calcolo Aquatic Chronic 3 H412 Metodo di calcolo

Le informazioni contenute in questa Scheda di Sicurezza corrispondono al nostro livello di conoscenza al momento della pubblicazione. Qualsiasi garanzia è esclusa. Si applicano le nostre condizioni generali di vendita. Prima dell'utilizzo consultare la Scheda Tecnica.

secondo il Regolamento (CE) n. 1907/2006, come modificato dal Regolamento (UE) 2020/878 della Commissione

Sika®

Dörr-Titanol VS

Data di revisione: 10.11.2025 Versione 2.1 Data di stampa 10.11.2025

Data ultima edizione: 04.04.2024

Variazione rispetto alla versione precedente!

CH / IT